

# Sektionsmitteilungen

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen**

Band (Jahr): **22 (1949)**

Heft 5

PDF erstellt am: **12.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Sektionsfunkverkehr nun geschaffen sind, in vermehrtem Masse für eine stärkere Beteiligung seitens der Mitglieder einsetzen. Wie im Jahresbericht bereits erwähnt, bietet nur die persönliche Werbung Erfolg. Dies bürdet den Vorstandsmitgliedern wieder eine neue Arbeit auf, die aber gemacht werden muss, da-

mit wir von einer ausserdienstlichen Tätigkeit überhaupt sprechen dürfen.

Ich bin gerne bereit, Anregungen jeder Art entgegenzunehmen und falls erfolgversprechend, einzusetzen.

Zentralverkehrsleiter-Funk: Lt. Stricker.

## Sektionsmitteilungen

Zentralvorstand des EVU, offizielle Adresse: Sekretariat, Nordstrasse 195, Zürich 37, Telephon E. Egli, Privat 26 84 00, Geschäft 32 37 00 (intern 541), Postcheckkonto VIII 25 090

<b>Sektionen:</b>	<b>Sektionsadressen:</b>
<b>Aarau:</b>	Max Gysi, Distelbergstrasse 20, Aarau.
<b>Baden:</b>	Postfach 31 970, Baden.
<b>Basel:</b>	Dr. W. Kambli, Bettingerstr. 72, Riehen.
<b>Bern:</b>	Postfach Transit, Bern.
<b>Biel:</b>	Fritz Wälchli, Tessenbergstr. 72, Biel 5.
<b>Emmental:</b>	Hptm. F. Kohli, Bahnhofstr. 11, Burgdorf.
<b>Fribourg:</b>	Cap. M. Magnin, 7, av. St.-Paul, Fribourg.
<b>Genève:</b>	H. G. Laederach, 9, rue Jean-Jaquet, Genève.
<b>Glarus:</b>	FW. Kpl. R. Staub, Fest.-Wacht Kp. 14, Kaserne, Glarus.
<b>Kreuzlingen:</b>	FW. Sdt. Brunner Franz, Graberweg, Kreuzlingen.
<b>Langenthal:</b>	E. Schmalz, Hard, Aarwangen.
<b>Lenzburg:</b>	A. Guidi, Typograph, Lenzburg.
<b>Luzern:</b>	Fw. Heinzelmänn Albert, Amlehnstr. 19, Kriens.
<b>Mittelrheintal:</b>	M. Ita, Alemannenstr. 14, Arbon.
<b>Neuchâtel:</b>	Paul Bolli, 21, Beaux Arts, Neuchâtel.

<b>Sektionen:</b>	<b>Sektionsadressen:</b>
<b>Olten:</b>	Dr. Helmut Schmid, Fährstrasse 345, Trimbach bei Olten.
<b>Rapperswil (St. G.):</b>	H. Bühler, Talgartenstrasse, Rüti (Zch.).
<b>Schaffhausen:</b>	Oblt. W. Salquin, Munotstrasse 23, Schaffhausen.
<b>Solothurn:</b>	Herbert Marti, Flurweg 725, Biberist.
<b>St. Gallen:</b>	Wm. Ernst Keller, Unterer Graben 58, St. Gallen.
<b>St. Galler Oberland:</b>	Jakob Müntener, Heiligkreuz, Mels.
<b>Thun:</b>	W. Wetli, Hubelweg, Steffisburg.
<b>Uri/Altdorf:</b>	F. Wälti, Waldmatt, Altdorf.
<b>Uzwil:</b>	R. Ambühl, Wilerstrasse 59, Oberuzwil.
<b>Vaud:</b>	F. Chalet, 6, rue Ecole de Commerce, Lausanne.
<b>Winterthur:</b>	Postfach 382, Winterthur.
<b>Zug:</b>	H. Comminot, Oberwil (Zug).
<b>Zürcher Oberland, Uster:</b>	Postfach 62, Uster.
<b>Zürich:</b>	Postfach Zürich 48.
<b>Zürichsee, linkes Ufer:</b>	Ernst Rüttimann, Dorfstr. 46, Thalwil.
<b>Zürichsee, rechtes Ufer:</b>	Lt. Hans Bächler, Wäckerlinstiftung, Uetikon am See.



### Zentralvorstand

**Verbandsabzeichen und Manchettenknöpfe.** Wie bereits an der DV in Lenzburg mitgeteilt wurde, können die neu in Auftrag gegebenen Verbandsabzeichen in der bekannten Ausführung (Anstecknadel oder Knopf) leider nicht mehr zum bisherigen Preis hergestellt werden. Der Bezugspreis erhöht sich von Fr. 1.50 auf Fr. 1.60.

Gleichzeitig wurde versuchsweise ein Teil der Knopf-Abzeichen mit amerikan. Patentknopf-Fixierung (wie Veteranen-Abzeichen) angeschafft, welche zum Bezugspreise von Fr. 1.80 abgegeben werden können. **Der Verkaufspreis in den Sektionen beträgt für alle Abzeichen Fr. 2.—.** Bei der Bestellung an den Zentralkassier ist genau anzugeben, welche Abzeichen gewünscht werden (Nadel, Knopf oder Patentknopf).

Manchettenknöpfe — vergoldet, mit Funkerblitz — sind in beschränkter Anzahl wieder erhältlich. Bezugspreis Fr. 4.—. Verkaufspreis in den Sektionen Fr. 4.50. Bestellungen ebenfalls an den Zentralkassier.

**Insignes et boutons de manchettes.** Il fut annoncé à l'assemblée des délégués que les insignes ne pouvaient plus se trouver au prix actuel; leur prix de revient est maintenant de fr. 1.60.

D'autre part il a été mis à l'essai une série d'insignes avec bouton américain, insignes qui reviennent fr. 1.80 pièce.

Tous ces insignes (avec épinglé, bouton ou bouton américain) se vendront dans les sections au prix de fr. 2.—. Prière d'annoncer lors des commandes au CC le type de fixation.

Quelques paires de boutons de manchettes — dorés avec éclair — peuvent être acquis par les sections au prix de fr. 4.—. Prix de vente net 4.50. Toutes commandes allant au caissier central.

**Vergiss nicht, den Morsekurs Deiner Sektion zu besuchen! Beachte die Sektionsmitteilungen.**

### Telegraphen-Aktion

Zur Förderung der ausserdienstlichen Tätigkeit der TgPi hat sich der ZV bemüht, den Sektionen neueres Tg-Material zur Verfügung zu stellen. Dieses Material steht nun schon seit einiger Zeit bereit und kann von den Sektionen für die Dauer von 2 Monaten angefordert werden. Der Zentralverkehrsleiter Tg nimmt Anmeldungen unter Angabe des gewünschten Zeitpunktes gerne entgegen.

Der Zentralverkehrsleiter Tg:  
Lt. Wagner Heinz,  
Im Stückler 19, Zürich 48.

**Mitteilungen der Redaktion.** Endlich ist der lange erwartete Telefonanschluss installiert worden und die Redaktion kann mit Nummer (051) 23 95 24 erreicht werden. Bitte in erster Linie diese Privatnummer benützen und wenn möglich zwischen 1800—2000 Uhr.

Der Redaktor.

### Sektion Aarau

**Offizielle Adresse:** Max Gysi, Distelbergstrasse 20, Aarau  
**Postcheckkonto VI 5178, Telephon Geschäft 2 41 07**

**Sektionssender.** Wir verkehren jeden Donnerstag von 2000 bis 2200 mit Thalwil. Die neue 40-m-Antenne gewährt guten Empfang. Benützt die Gelegenheit! Das Lokal sieht jetzt gut aus.

**Tätigkeitsprogramm.** Auch dieses Jahr werden wir an den Frühlingspferderennen im Schachen wieder die Telephonanlage bauen. Da das Rennen um eine Woche (auf 29. Mai) verschoben wurde, verschiebt sich der Bautag vom 14. auf den 21. Um 1330 besammeln wir uns zum Bau beim Funkerhaus. Wir erwarten recht viele, da ja die an der Anlage Beschäftigten freien Eintritt zum Rennen haben.

**Aktivfunkerkurse.** Jetzt heisst es, sich auf den kommenden WK trainieren. Besser beizeiten als zu spät anfangen! Treffpunkt jeden Donnerstag beim Funkerhaus um 2000.

**Jungfunke.** Es ist wirklich erfreulich und ermutigend, wie aktiv die Jungfunke an unseren Veranstaltungen teilnehmen, und mit wie viel Hilfsbereitschaft sie sich jeweils zur Verfügung stellen. Bald sind es mehr Jungfunke als Aktive, was nicht gerade ein Lob für die letzteren darstellt.

An der Leistungsprüfung haben von 45 Teilnehmern 87% die Prüfung erfüllt. Leider musste die Klassenzahl während des Kurses von 5 auf 3 reduziert werden, dafür wurden pro Klasse

45 Kursstunden abgehalten. Jungfunke, benützt unsere Sendeabende, die Arbeit am Sektionssender vermittelt euch am ehesten einen Einblick in die Tätigkeit des Funkers. Jeden Donnerstag, Treffpunkt Funkerhaus! gs

## Sektion Basel

Offizielle Adresse: Dr. W. Kampli, Bettingerstrasse 72, Riehen  
Telephon Privat 9 63 48, Geschäft 2 38 10, Postcheck V 10 240

Wir verweisen wieder einmal auf unseren «Betrieb» im Pionierhaus: Montag 2000—2200 Parterre: Aktivmorsekurs. 2. Stock: Funk-Verkehr der Fl. u. Flab.-Gruppe.

Donnerstag 2000—2200 Parterre: Aktivmorsekurs. 2. Stock: Funk-Verkehr im Netz 13 mit Lenzburg und Baden.

Unsere nächsten Veranstaltungen:

22. Mai: Funkdienst am «Quer durch Basel»

29. Mai: Felddienstübung mit dem Militärmotorradfahrer-Verband

12. Juni: Verbindungsdienst am Motorradrennen.

Wir werden in den nächsten Tagen ein Zirkular mit Anmeldeplan für die beiden letzteren Veranstaltungen verschicken, und erwarten eine grosse Zahl von Anmeldungen. Für unsere Jungmitglieder möchten wir speziell auf das Motorradrennen hinweisen.

**Mustermesse.** Es würde uns freuen, viele auswärtige Kameraden während der Mustermesse an unserem Stamm, Montag und Donnerstag ab 2000, am runden Tisch im Rest. Museumstube, Barfüssergasse, begrüssen zu können. hf.

## Sektion Biel

Offizielle Adresse: Fritz Wälchli, Tessenberstrasse 72, Biel/Vingelz  
Telephon Privat 2 66 31, Geschäft 2 32 62, Biel, Postcheck IVa 3142

**Besichtigung des Trolleybusdepots am 19. März 1949.** Dieser interessante Anlass wurde von rund 20 Mitgliedern besucht. Die Herren Adjunkt Strasser und Chefmechaniker Walther von den städtischen Transportanstalten führten uns durch die weiten Räumlichkeiten, bestehend aus der grossen Depothalle und den zahlreichen angegliederten Diensträumen sowie Werkstätten. Wir danken an dieser Stelle der Direktion für ihre grosse Mühe bestens.

**Nächste Monatsversammlung:** Mittwoch, den 11. Mai 1949, 2000 Uhr, im Hotel Bären, 1. Stock. Die Versammlung wird durch einen Vortrag über Farbenphotographie, vorgetragen durch unsern Kameraden Robert Gurtner, angenehm bereichert werden.

**Besichtigung des Flugplatzes Kloten.** Der Präsident orientiert den Vorstand über die ungefähre Gestaltung dieses Ausfluges. Die hierfür notwendigen umfangreichen Vorbereitungen gestatten uns heute noch nicht, das endgültige Datum und die Fahrzeiten bekanntzugeben. Es wird hierüber im gegebenen Moment ein Rundschreiben an alle Mitglieder mit Fragebogen versandt werden. Der Vorstand ersucht schon heute alle Interessenten um unbedingte pünktliche Beantwortung dieser administrativen Fragen und dankt hierfür allen zum voraus.

**Mitgliederausweise.** Auf den Aufruf im «Pionier» Nr. 4 sind uns bis heute noch nicht alle Ausweise zur Erneuerung zugegangen. Wir bitten alle Kameraden, welche ihren alten, heute nunmehr ungültigen Ausweis noch nicht eingesandt haben, uns umgehend zuzustellen, begleitet von einer neuen Passphoto.

**Sektionssender.** Die Sendezeiten bleiben vorläufig weiterhin unverändert. Momentan sind Bestrebungen im Gange, gewisse eventuelle Netzänderungen auf ihre Zweckmässigkeit zu prüfen. Wir werden hierüber später orientieren.

**Aktivfunkerkurse.** Diese Kurse werden in Form von praktischer Tätigkeit jeweils Dienstag, Donnerstag und Freitag, 2000 Uhr, im Bunker auf dem Jutzhubel durchgeführt.

**Mutationen.** Der Sektionsvorstand freut sich, den Sektionsmitgliedern die heutige Aufnahme unseres jüngsten Passivmitgliedes, Philipp Donner, geb. 17. März 1949, Sohn unseres Sekretärs, Kamerad Max Donner, bekanntzugeben.

**Grossparkdienst.** Zwecks Instandstellung und Kontrolle unseres gesamten Sektionsmaterials wird der obligatorische Früh-

lings-Grossparkdienst auf einen Samstagnachmittag, anfangs Mai, festgesetzt. Aufgebote hierzu werden nach erfolgter vorgängiger persönlicher Rücksprache per Post versandt. Siehe hierfür auch Anschlagbrett im Hotel Bären, Eingang links.

**Jahresbeitrag.** Wir ersuchen die Kameraden, welche ihren Jahresbeitrag von Fr. 10.— bis heute noch nicht einbezahlt haben, dies bitte bis spätestens Ende Mai auf Postcheckkonto Nr. IVa 3142 nachzuholen.

**Anschlagbrett.** Beachtet bitte unsere Meldungen am Anschlagbrett im Hotel Bären, links von der Eingangstüre.

### Télégramme à la Sous-Section Neuchâteloise.

Chers camarades,

nous avons pris connaissance de votre désir concernant la traduction de nos informations principales dans le «Pionier». Nous regrettons de ne pas pouvoir vous accomplir ce désir du fait, que la place nécessaire dans le «Pionier» nous manque. Nous espérons qu'il vous sera quand-même possible de pouvoir comprendre nos publications en langue allemande et vous serrons cordialement la main. (Merci! le rédacteur) Ch. M.

## Sous-Section Neuchâtel

La prochaine assemblée générale aura lieu au milieu du mois de juin.

Des liaisons intéressantes ont pu être établies le mardi soir, notamment avec Arbon, Munsingen, Thun, Lenzburg, Lausanne, Rapperswil. Le vendredi, nous avons toujours une réception excellente avec Bienne et Aarberg.

Cependant, nous aimerions voir venir plus nombreux de nos membres, particulièrement ceux qui ne sont jamais venus dans notre local du Chanet.

Nous prions les membres qui ne l'ont pas encore fait de bien vouloir verser leurs cotisations jusqu'à fin juillet au compte de chèque postal de Bienne IVa 3142.

Les changements d'adresse doivent être communiqués à notre président Paul Bolli, Beaux-Arts 21, Neuchâtel.

## Sektion Emmental

Offizielle Adresse: Hptm. F. Kohli, Bahnhofstrasse 11, Burgdorf  
Telephon Geschäft 43, Postcheck IIIb 1590

**Sendeverkehr HBM 32.** Montag: Burgdorf—Langnau auf 4970 kHz, 2000—2200. Donnerstag, den 5. 5., 19. 5., 2. 6., 16. 6., 30. 6. Bern-Biel-Burgdorf auf 316 und 487 kHz. Donnerstag, den 12. 5., 26. 5., 9. 6., 23. 6., Flugfunknetz.

## Section Genevoise

Adresse de la section: Plt. H.-G. Laederach, 9, rue Jean-Jaquet  
Téléphone bureau 4 37 99, privé 2 02 99, Compte de chèques I 10189

**Trafic HBM 11.** Venez chaque vendredi au local à 2030 h pour trafiquer avec nos camarades de Lausanne et Morges. Station TL avec adaptateur au réseau (plus de pédales). Fréquences: 3870 et 4850.

**Cours de morse «hors service».** Ces cours ont lieu au local le jeudi à 2030 h. Entraînement à la réception et à la manipulation pour l'obtention du «blitz» (automatique Moser).

**Trésorerie.** Notre camarade Roulet, trésorier, rappelle aux membres de la section que les cotisations sont payables au début de l'année. Plusieurs membres (est-ce seulement de l'oubli?) n'ont pas encore réglé les cotisations de 1948. Nous les prions de verser leur dû au plus vite au compte de chèques postaux No. I—10189.

**Prochaine manifestation.** Le Comité d'organisation des Fêtes de Genève nous a déjà demandé de participer aux Fêtes de 1949, les 12, 13, 14 et 15 août. De belles journées en perspective!

**Sous-Section «JUNIORS».** Le samedi 9 avril eut lieu la visite du studio de Radio-Genève au bd. Carl Vogt, visite intéressante et instructive qui mit également un point final aux cours de morse prémilitaires 1948/49.

**Prochain exercice des «Juniors»:** Samedi et dimanche 14/15 mai, avec postes TL. HB.

## Sektion Kreuzlingen UOV

Offizielle Adresse: Franz Brunner, Graberweg, Kreuzlingen  
Postcheck VIIIc 2238 (UOV)

**Felddienstübung.** Ueber die Felddienstübung von 14./15. Mai 1949 sind unsere Mitglieder durch Zirkular orientiert worden. Der Vorstand hofft auf eine grosse Beteiligung. Anmeldungen nimmt bis zum 7. Mai 1949 der Präsident entgegen.

**Jahresbeitrag.** Die Einzahlungsscheine für die Begleichung des Jahresbeitrages sind verschickt worden. Der Vorstand bittet die Mitglieder, denselben bis zum 15. Mai 1949 auf unser Postcheckkonto VIIIc 2238 (UOV) einzuzahlen. Aktive: Fr. 8.—, Jungmitglieder Fr. 4.—, Passivmitglieder: Fr. 5.—. Besten Dank!

**Sektionssender.** Der Betrieb wurde bereits am 25. April 1949 wieder aufgenommen. Sendezeiten, jeden Montag von 2000 bis 2130 Uhr im Schreiberschulhaus, Zimmer Verdini. Der Sendeleiter hofft auf eine rege Beteiligung.

**Werbung.** Es wird allen Kameraden ans Herz gelegt, bei der Werbung neuer Mitglieder tatkräftig mitzuhelfen.

## Sektion Lenzburg UOV

Offizielle Adresse: Wm. Albert Guidi, Typograph, Lenzburg  
Telephon Geschäft 8 10 53, Postcheck VI 4914 (Uebermittlungs-Sekt.)

**Sektionssender HBM 20.** Jeden Mittwoch, von 1945—2200 Uhr Funkverkehr, Netz 6; Lenzburg-Luzern-Zug. Neue Frequenzen: F1 = 3350 kHz, F2 = 4080 kHz. Jeden Donnerstag, von 2000—2200 Uhr Funkverkehr, Netz 13: Basel-Baden-Lenzburg. Frequenzen wie oben. Wir erwarten jeweils eine grosse Beteiligung der Aktiv- und Jungmitglieder.

**Morsetraining für Aktivfunker.** Jeden Donnerstag, von 2000—2200 Uhr. Auch Nichtmitglieder können an dem Morsekurs für Aktivfunker teilnehmen. Wir appellieren an alle Funker, diesen Morsekurs rege zu besuchen. Die Übungslokale befinden sich im Kellergeschoss des Berufsschulhauses Lenzburg, Eingang Hofseite.

**Exkursion** nach Münchenbuchsee und Riedern (Bern): Sonntag, den 8. Mai 1949. Besichtigung der Sende- und Empfangsstation von Radio-Schweiz A.-G., Bern. Wir verweisen auf die Zirkulare, die jedem Mitglied zugestellt wurden.

**2. Internat. Prof.-Schlossberg-Rundfahrt** am 22. Mai 1949. Wir bitten die Mitglieder, das zugestellte Zirkular genau zu beachten und, wenn irgend möglich, zu gegebener Zeit anzutreten. -Sr-

## Sektion Luzern

Offizielle Adresse: Fw. Heinzmann Albert, Amlehnstrasse 19, Kriens (LU). Postcheck VII 6928

**Sendeabende:** je 1945—2145 Uhr.

Dienstag: 3. 5. und 17. 5. 49 Netz Luzern—Altdorf.  
Mittwoch: 4., 11., 18. und 25. 5. 49 Netz Lenzburg—Zug—Luzern.  
Freitag: 6. und 20. 5. 49 Netz Rapperswil—Thun—Luzern.

**Aktiv-Funker.** Trainingsgelegenheiten für Aktive jeweils an den Sendeabenden.

**Stamm.** 4. Mai, nach Sendeschluss, im Rest. Continental. Hz.

## Sektion Mittelrheintal UOV

Offizielle Adresse: Max Ita, Alemannenstrasse 14, Arbon (Thurg.)

Bereits befinden wir uns im 5. Monat dieses Jahres und wir müssen daran denken, unser vorgenommenes Pensum an Arbeit zu erledigen.

Vorerst möchten wir aber allen Mitgliedern folgendes bekanntgeben und ans Herz legen: Ihr könnt eure diesjährigen Jahresbeiträge auf Postcheck Nr. IX 8642, G. Bösch, Lehrer, Rheineck, einzahlen. Ihr erleichtert damit die grosse Arbeit unseres Kassiers.

Einige Kameraden äusserten den Wunsch, ein originelles Verbandsabzeichen zu besitzen. Wir können euch nun mitteilen, dass diese beim Vorstand gegen einen bescheidenen Betrag von Fr. 1.75 bezogen werden können.

**Sendeabende.** Jeden Montag- und Mittwochabend von 2000 bis 2200 Uhr verkehren wir im Netz Heerbrugg-Arbon. Der

neue Senderaum befindet sich im Kellergeschoss des Schulhauses Heerbrugg.

Ueber das Radrennen in Rebstein werden wir durch ein Rundschreiben die nötigen Meldungen bekanntgeben.

Der Vorstand erwartet von allen eine rege Teilnahme an den Veranstaltungen, denn nur so kann eine Zusammenarbeit erspriesslich sein. -Bo-

## Sektion Schaffhausen

Offizielle Adresse: Oblt. W. Salquin, Munotstr. 23, Schaffhausen  
Telephon Privat 5 38 06, Geschäft 5 30 21, Postcheck VIIIa 1661

**Demonstration von Funk- u. Tg-Material am 14./15. Juni 1949.** Als Zeichen der Dankbarkeit für die uns von der Militärdirektion des Kantons Schaffhausen zur Verfügung gestellte Baracke, werden wir an obigen Daten der Regierung und weiteren Kreisen unsere Sendebude in Betrieb vorführen. Von der Abteilung für Genie wurde uns zu diesem Zwecke zusätzliches Material zur Verfügung gestellt, so dass wir eine Mindestteilnehmerzahl von 12 Mann benötigen. Wir appellieren an alle Mitglieder, sich für diese Demonstration zur Verfügung zu stellen. Anmeldungen sind in der Funkbude oder dem Vorstand abzugeben. Die Angemeldeten erhalten später näheren Bescheid.

**Sendebetrieb.** Der Besuch der Uebungen ist recht befriedigend. Wir arbeiten jeden Dienstag auf der Gemeinschaftswelle und jeden Mittwoch mit Winterthur. Eventuelle Aenderungen von Sendetagen und -zeiten werden nach wie vor bei unserem Materialverwalter, Kurt Müller, Optiker, Schwertstr., im Schaufenster angeschlagen.

**Sendeabende.** Wir werden uns erlauben, in der nächsten Zeit bei diesem oder jenem Mitglied vorzusprechen, weil uns noch einige Gebrauchsgegenstände fehlen. Wir sind überzeugt, dass noch mancher Keller oder Estrich Sachen beherbergt, die dort überflüssig, bei uns aber sehr nötig sind.

**Missbrauch unserer Rufzeichen.** Es ist in letzter Zeit vorgekommen, dass unsere Rufzeichen durch Unbekannte missbräuchlich verwendet worden sind. Der Vorstand ist für Wahrnehmungen dankbar.

## Sektion Solothurn

Offizielle Adresse: Herbert Marti, Flurweg 725, Biberist  
Telephon Privat 4 75 45, Postcheck Va 933

**Hock.** Wie gewohnt treffen wir uns nächsten Freitag, den 6. Mai, 20 Uhr, im Restaurant «Metzgerhalle» zum gemütlichen Hock. Neue Stammgäste sind herzlich willkommen.

**Jahresbeiträge 1949.** Anfangs Mai wird euch ein Zirkular mit einem Einzahlungsschein zugeschickt. Wir bitten euch um baldige Ueberweisung des Jahresbeitrages. Ihr erleichtert damit dem Kassier seine Arbeit. Besten Dank!

**Sommerprogramm 1949.** Mit dem gleichen Zirkular wird euch der Vorstand ein reichhaltiges Sommerprogramm vorlegen und erwartet, dass sich die Mitglieder überall zahlreich beteiligen werden. Auf die Einzelheiten werden wir jeweils im «Pionier» noch zurückkommen.

**Kegelabend.** Der am 8. April erstmals durchgeführte offizielle Kegelabend hat sehr guten Anklang gefunden. Eine stattliche Anzahl Kameraden haben sich beim Kegelschub gemütlich unterhalten. — Wir sind uns einig, dass weiterhin solche Abende durchgeführt werden sollen und werden jeweils an dieser Stelle den nächsten Abend bekanntgeben.

**Kurzbericht über die Felddienstübung.** Für die vom Kavallerie- und Artillerie-Verein durchgeführte taktische Uebung wurden wir leider erst in letzter Stunde um Mitarbeit gebeten. — Vierzehn Mann stellten sich dann am Sonntagmorgen beim Hauptbahnhof in Solothurn dem Uebungsleiter zur Verfügung. Innert kürzester Zeit ging die Befehlsausgabe vor sich und schon raste ein Lastauto voll arbeitsfreudiger, froher Kameraden und einer Anzahl Funkstationen in den Bucheggberg. Die erste Mannschaft wurde in Lüterkofen ausgeladen. In kleineren und grösseren Abständen wurden weitere drei Stationsmannschaften ausgeladen, bis die letzte im «Bad Attisholz» ankam, um dort ihren Standort zu beziehen. Unsere Aufgabe bestand

darin, die Abgangs- und Ankunftszeiten der Patrouillen durchzugeben, um so die Arbeit des Rechnungsbureaus wesentlich zu erleichtern. Auf allen 5 Stationen herrschte reger Betrieb, zeitweise sogar Hochbetrieb. Gegen 4 Uhr nachmittags — als die letzte Patrouille den Kompassmarsch hinter sich hatte — wurden bereits die Stationsmannschaften wieder eingezogen. Das Funkmaterial wurde rasch im Magazin verstaut, um dann wieder nach Lüterkofen zu fahren, die Rangverkündung anzuhören. — Bei wunderbarem Wetter erlebten wir einen interessanten, lehrreichen Tag. Der Vorstand der beiden Vereine dankt allen Kameraden, die sich für diese reibungslose Verkehrsabwicklung eingesetzt haben. — Wir möchten es aber nicht unterlassen, unsererseits den Organisatoren ebenfalls den Dank auszusprechen für die flotte Kameradschaft und Unterstützung in jeder Hinsicht. -ba-

### Ortsgruppe Grenchen

Hock: Donnerstag, den 12. Mai, im Restaurant «Bären», in Grenchen. -st-

### Sektion St. Gallen UOV

Offizielle Adresse: Wm. Ernst Keller, Unterer Graben 58, St. Gallen  
Telephon 2 45 50

**Sendebetrieb.** Jeden Mittwochabend, 2000—2130 Uhr, treffen wir uns im Sendelokal EMPA, Unterstr. 11, Eingang Hofseite, zur gemeinsamen Arbeit am Sektionssender. Gleichzeitig findet auch der Aktivfunkerkurs statt. Wir erwarten rege Mitarbeit unserer Mitglieder.

**Schiesstätigkeit.** 21./22. Mai: Feldschiessen. 29. Mai: 3. Bundesübung und freie Uebung. 23. Juni bis 11. Juli: Eidg. Schützenfest in Chur.

**Felddienstübung.** Der UOV führt am 11./12. Juni gemeinsam mit der Uebermittlungssektion St. Gallen in der Gegend des Glarnerlandes eine Felddienstübung durch. Spezielle Orientierung folgt im nächsten Pionier. Kameraden, reserviert euch jetzt schon den 11. und 12. Juni, damit dieser Uebung ein voller Erfolg beschieden sei.

### Sektion Thun

Offizielle Adresse: Fw. W. Wetli, Hubelweg, Steffisburg  
Postcheck III 11334

**Felddienstübung 7./8. Mai 1949.** Die Einladungen für die Felddienstübung sind allen Mitgliedern zugegangen. Das zum Einsatz gelangende Material (MIK und ETK) sollte jeden Uebermittler (gleichgültig ob Funker oder Tf.-Sdt.) interessieren. Wer sich noch nicht angemeldet hat, hole dies noch nach oder kommt dann ohne Anmeldung am 7. Mai 1949 zum Aarefeldschulhaus, Besammlung 1400 Uhr, für Auswärtige 1430 Uhr. Wir erwarten Grossaufmarsch.

**Sektionssender und Aktivfunkerkurs.** Jeden Mittwoch, um 2000 Uhr in der Schadau, Training am Sektionssender und automatischen Geber.

**Vortrag über den Aufbau der Heeresmotorisierung.** Die Gesellschaft der Militär-Motorradfahrer des Kantons Bern, Landesteil Oberland, hat uns zum vorgenannten Vortrag vom 24. Mai 1949, 2000 Uhr, Simmenthalerhof, Thun, mit Referat von Hrn. Hptm. Aeberhard, Instr.-Off., eingeladen. Wir möchten nicht verfehlen, auf diesen Vortrag hinzuweisen und den Besuch bestens empfehlen. wt

### Sektion Uzwil, UOV Untertoggenburg

Offizielle Adresse: R. Ambühl, Wilerstrasse 59, Oberuzwil  
Postcheck IX 1712 (UOVU)

**Militärtechnische Vorbildung.** Der Morsekurs der militärtechnischen Vorbildung 1948/49 wurde am 9. April 1949 mit einer Verbindungsübung für Jungmitglieder und Kursteilnehmer abgeschlossen. In einem 2er-Netz mit TL-Stationen wurde den Teilnehmern die Vielgestaltigkeit der zu erfüllenden Aufgaben bei den Uebermittlungstruppen vor Augen geführt. Die Teilnehmer waren von der gut gelungenen Uebung begeistert, da jeder selbst an den Geräten arbeiten konnte. Leider fiel die

Uebung aber auch dem launischen Aprilwetter zum Opfer, was sich auf die Beteiligung nachteilig auswirkte. Für die Teilnehmenden jedoch war es ein Vorteil, da jeder dadurch länger an der Station arbeiten konnte, was das Interesse zu steigern vermochte. An der Uebung beteiligten sich 4 Jungmitglieder und 1 Kursteilnehmer, welche von unserm Verkehrsleiter, Kam. von May, und dem Kursleiter instruiert wurden.

Bei der Leistungsprüfung am 5. April 1949 schlossen unsere Jungmitglieder wie folgt ab:

**Klasse 1:** 5 Jungmitglieder Prüfung mit Erfolg bestanden;

**Klasse 2:** 2 Jungmitglieder Prüfung mit Erfolg bestanden;

**Klasse 3:** 3 Jungmitglieder Prüfung absolviert, davon 2 mit Erfolg bestanden.

Den Jungmitgliedern wird in Erinnerung gerufen, dass ihnen vorgängig der Sendeübungen jeden Mittwochabend ab 1930 Uhr im Sendelokal unserer Sektion Gelegenheit gegeben wird, ihre Morsekenntnisse weiter zu bilden. Jedes Mitglied sei bestrebt, den im Herbst beginnenden Kurs eine Klasse höher beginnen zu können.

**Ausserdienstlicher Trainingskurs.** Das wöchentliche Training für die Aktivfunker findet jeden Mittwochabend ab 1930 Uhr im Sendelokal statt. Im Hinblick auf die kommenden WK sollte die gegebene Uebungsgelegenheit ausgenützt werden.

**Sektionssender.** HBM 31, jeden Mittwoch, von 2000—2200 Uhr im Netz 7: Uzwil-St. Gallen-Frauenfeld nach Gesamtfunkbefehl. Wir erwarten jeweils eine grössere Beteiligung der Aktiven. Die Jungmitglieder sind ebenfalls willkommen. Gemeinschaftswelle: Jeden Dienstagabend ab 2000 Uhr. Einmannbetrieb ist möglich, da mit Netzanschluss gearbeitet werden kann. Nähere Details sind im Sendelokal angeschlagen.

**Felddienstübung.** Unsere 1. Felddienstübung pro 1949 in Verbindung mit dem Stammverein wurde auf den 11./12. Juni 1949 angesetzt. Die Uebung von 1½-tägiger Dauer führt uns in den Raum «X», wo wir taktisch eingesetzt werden. Da die Leitung der Gesamtübung in den Händen von Herrn Hptm. Dostmann liegt, verspricht sie zum vorneherein interessant zu werden. Dass dabei die Kameradschaft mit dem Stammverein auch nicht zu kurz kommt, dafür bürgt ein gemütliches Zusammensein am Samstagabend. Kameraden, reserviert euch schon heute obiges Datum für unsere 1. Felddienstübung.

**Mitgliederwerbung.** Es wird erneut an die Werbeaktion 1949 erinnert und alle Mitglieder ermuntert, tatkräftig mitzuhelfen. Die Parole lautet nach wir vor: «Jeder wirbt bis zum 15. Mai 1949 ein neues Mitglied!»

**Monatshock.** Wir machen unsere Mitglieder erneut auf unsere monatliche Zusammenkünfte aufmerksam. Im Mai treffen wir uns am 25. im Anschluss an die Sendeübung im Stammlokal zur Linde in Oberuzwil. Willst nicht auch du, lieber Kamerad, eine gemütliche Stunde in unserer Gesellschaft verbringen? — Gewiss! — Treffpunkt am Monatshock. -RA-

### Section Vaudoise

Adresse officielle: F. Chalet, 6, rue Ecole de Commerce, Lausanne  
Téléphone Appartement 2 46 24, Compte de chèques II 11 718

**Assemblée de printemps.** Par suite de l'absence de plusieurs membres du comité il n'a pas été possible d'envoyer la circulaire y relative plutôt. Que chacun se fasse un devoir de s'y rendre le soir fixé pour montrer son attachement et son intérêt à notre petit groupement, d'autant plus que l'ordre du jour prévoit, entr'autres, la discussion sur la question de la course de printemps et sur les modalités de notre participation à une grande journée sportive lausannoise.

**Tirs militaires.** Nous rappelons qu'à la suite de l'accord intervenu entre la Société Vaudoise du Génie et notre section nos membres peuvent accomplir leurs tirs militaires avec cette société moyennant paiement de la finance de fr. 1.— au stand et présentation de la carte de membre de la section vaudoise AFTT, carte en ordre avec la caisse, bien entendu; le programme des tirs au fusil (300 m) est le suivant:

Dimanche, 5 juin, 3 cibles, de 0800 à 1200 h; dimanche, 3 juillet, 4 cibles, de 0800 à 1200 h; dimanche, 31 juillet, 4 cibles, de 0800 à 1200 h; dimanche, 21 août, 4 cibles, de 0800 à 1200 h.

Que chacun prenne note: a) qu'il n'y aura pas de journées supplémentaires; b) qu'il a tout avantage à venir les premiers jours au lieu des derniers; c) qu'il doit se munir de son livret de service et de son livret de tir.

**Concours de sections.** Tout membre tireur est tout particulièrement invité à venir au stand les 21 et 22 mai prochains; une cible d'entraînement sera à disposition le 12 mai de 1700 à 1900 h.

**Cotisation 1949.** Avec la convocation à l'assemblée de printemps chacun aura reçu son relevé de comptes et une formule de compte de chèques. Facilitez le travail du caissier en faisant parvenir votre dû dès que possible. Merci d'avance.

## Sektion Winterthur

Offizielle Adresse: Postfach 382, Winterthur  
Telephon Geschäft Frauenfeld (054) 7 15 55, Postcheck VIIIb 1997

**Jahresbeiträge.** Wollen Sie sich die Nachnahmespesen für den noch nicht einbezahlten Jahresbeitrag ersparen? Dann bitten wir Sie, den Betrag noch bis 15. ds. auf unser Postcheckkonto VIIIb 1997 einzubezahlen.

**Kurs und Uebung in Frauenfeld.** Am 11. und 18. Juni 1949 führen wir für die Of.-Gesellschaft Frauenfeld einen Einführungskurs für die hauptsächlichsten Kleinfunkgeräte durch. Im Anschluss an die Demonstrationen wird der Kurs für unsere Aktiv- und Jungmitglieder wiederholt. Interessenten für den Einführungskurs, der jeweils von ca. 1600—1800 Uhr stattfindet, melden sich bis 5. Juni 1949 bei Hr. P. Peterhans, Kaserne Frauenfeld.

Am 18. Juni 1949 findet die traditionelle Nachtübung in Frauenfeld statt. Wer schon mit dabei war, wird auch dieses Jahr wieder kommen. Auch für diese Uebung ist die Anmeldung an Hr. P. Peterhans, Kaserne Frauenfeld, bis zum 11. Juni notwendig. Für beide Anlässe erwarten wir viele Anmeldungen.

**Sendebende.** Wo sind die vielen Mitglieder, die sich für die Sendebende unserer Sektion interessieren? HBM5 ist jeden Mittwoch von 2000—2200 Uhr in Betrieb. Neue Adresse des Sendelokals: Schützenstrasse 28.

**Stamm.** Jeden Donnerstag treffen wir uns an unserm Stamm, Rest. Wartmann, ab 20 Uhr. *-kh-*

## Sektion Zug UOV

Offizielle Adresse: Wm. Hans Comminot, Oberwil-Zug  
Telephon Geschäft Zug 12, Privat 4 01 77, Postcheck VIII 39 185

**Funkerkurs.** Die Funkerkurse der militärtechnischen Vorbildung wurden am 29. und 30. März für die Kursperiode 1948/49 abgeschlossen. An der Schlussprüfung, die vom Experten abgenommen wurde, nahmen 26 Jünglinge und 7 Mädchen teil. Beim zarten Geschlecht erreichten alle das Pflichtresultat. Gratulatur!!! Bei den Jünglingen verblieben deren 4.

An der Leistungsprüfung, die von Hrn. Oberstlt. Hagen in Zug abgenommen wurde, erreichten folgende Jungmitglieder unserer Sektion eine Anerkennung: Püntener Walter = Silberblitz; Spitteler Hugo = Karte.

Wir gratulieren diesen strebsamen Jünglingen und wünschen ihnen weiterhin guten Erfolg.

An dieser Stelle sei auch unseren beiden Kameraden Queloz Charles und Amsler Roby für ihre aufopfernden Arbeiten als Kursleiter und Lehrer herzlichst gedankt. Durch ihren Einsatz erreichten 91% der Teilnehmer, die zur Prüfung erschienen, das Pflichtresultat.

Jungmitglieder, erscheint auch im Herbst 1949 wieder im Funkerkurs und werbt in euren Freundeskreisen für unser Ideal.

**Riesenslalom Stoos.** Nach einer Verschiebung von 8 Tagen haben wir uns bei strahlendem Sonnenschein am 26. März auf dem Stoos eingefunden, um am folgenden Tag der Rennleitung eine Funkverbindung zur Verfügung zu stellen. Ob's geklappt hat, wollt ihr wissen? Und wie! Das Rennen war aber auch bis zum äussersten organisiert. Alles lief wie am Schnürchen, ausgenommen die Heimreise. Darüber lässt ihr euch am besten am

**Stamm,** am Mittwochabend, im Hotel «Pilatus», persönlich orientieren. Im Stammbuch sind die Abenteuer in einer ellenlangen Ballade festgehalten. *Ko*

## Sektion Zürich

Offizielle Adresse: Postfach Zürich 48  
Telephon (O. Köppel) Privat 25 43 65, Postcheck VIII 15 015

### Todesanzeige

Am Ostersonntag verschied unser langjähriges Aktivmitglied

**Franz Bech**

durch tragischen Unglücksfall auf seiner Sendestation.

Kamerad Bech trat vor 14 Jahren unserem Verbande bei, nachdem er von der Infanterie zur Genie umgeteilt wurde.

Die Sektion Zürich wird des verstorbenen Kameraden in Ehren gedenken.

*Der Vorstand.*

**Stamm.** Jeden ersten Dienstag im Monat ab 2000 Uhr im Café Linthescher. *Kp.*

## Sektion Zürcher Oberland, Uster

Offizielle Adresse: Postfach 62, Uster  
Telephon Geschäft 96 95 75 (Haffter), Postcheck VIII 30 055

**Aktivfunkerkurs.** Jeden Mittwoch, von 1900—2030 Uhr, in der Funkbude.

**Sektionssender.** Jeden Mittwoch, von 2000—2200 Uhr, auf 3145 kHz mit dem Sender in Uster. Dübendorf jeden Montag und Donnerstag von 2015—2130 Uhr.

**Militärtechnische Vorbildung.** An den Auszeichnungsprüfungen in Dübendorf erwarb unser Jungmitglied Schamberger Peter, Wetzikon, den silbernen Blitz. Wir gratulieren!

**Jahresbeitrag.** Der Kassier dankt allen Mitgliedern, die den Jahresbeitrag so prompt einbezahlt haben. Die übrigen Mitglieder bittet er, den Beitrag bis zum 31. Mai einzuzahlen, ansonst Nachnahmen verschickt werden müssen.

**Stamm.** Nächster gemütlicher Hock im Restaurant Trotte am 5. Mai 2030 Uhr. *Ha.*

## Sektion Zürichsee linkes Ufer

Offizielle Adresse: Rüttimann Ernst, Dorfstr. 46, Thalwil

**Sektionssender.** Unser Sektionssender HBM 28 ist nun wieder jeden Donnerstag von 2000—2200 Uhr in Betrieb, die Verbindung mit Aarau HBM14 ist sehr gut. Wir erwarten zahlreiches Erscheinen. *ER.*

## Vereinigung Schweiz.

### Feld-Tg.-Offiziere und -Unteroffiziere

Präsident: Hptm. H. Kölliker, c/o Generaldirektion PTT, TT-Abteilung Bern, Telephon Geschäft (031) 6 24 31, Privat (031) 2 52 59, Postcheck VII 11 345

Die Hauptversammlung findet voraussichtlich Mitte Mai statt. Ort, Zeit und Traktanden werden den Mitgliedern noch durch Zirkular bekanntgegeben. Allfällige Anträge sind bis spätestens den 7. Mai a. c. schriftlich dem Präsidenten einzureichen.

*Der Vorstand.*

L'assemblée générale sera convoquée probablement pour le milieu de mai. Le lieu, l'heure et l'ordre du jour seront communiqués aux membres par circulaire. Toutes les propositions éventuelles doivent être adressées par écrit au président d'ici au 7 mai prochain au plus tard.

*Le Comité.*